

7

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

أَعُوذُ

لفظ نمبر: 1

سچ نمبر: 1a

Transliteration

a'oodhu

مادے کے حروف
ع و ذ

ترجمہ

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی شیطان سے جو مردود ہے

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ

2550

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

الله

لفظ نمبر: 2

معنی نمبر: 1a

Transliteration

Allah

سادے کے حروف

ترجمہ

الله

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی شیطان سے جو مردود ہے

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ

2471

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

مِنْ

لفظ نمبر: 3

معنی نمبر: 1a

Transliteration

min

سادے کے حروف

ترجمہ

سے

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی شیطان سے جو مردود ہے

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ

88

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 4

معنی نمبر: 1a

شَيْطَانٌ، شَيَاطِينٌ

Transliteration

Shaitan

مادے کے حروف
ش ط ن

شیطان

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی شیطان سے جو مردود ہے

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ

6

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

رَجِيمٌ

لفظ نمبر: 5

سچ نمبر: 1a

Transliteration

Rajeem

مادے کے حروف

رج م

ترجمہ

مردود، دھستکارا ہوا

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی شیطان سے جو مردود ہے

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ

481

بِالْقُرْآنِ مَكَّنَ آيَاتِهِ

هُوَ

لفظ نمبر: 6

معنی نمبر: 1b

Transliteration

huwa

۶۰

کہہ دیجئے! وہ اللہ ایک ہے

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

سادے لکھ روپ

444

بِدْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

لفظ نمبر: 7

معنی نمبر: 1b

ہُمْ

Transliteration

hum

سادے کے حروف

وہ سب

أُولَئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا

وہی ہیں جنت کے رہنے والے وہ اسی میں ہمیشہ رہیں گے

خَلِيلُونَ

81

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

أَنْتَ

لفظ نمبر: 8

سچ نمبر: 1b

Transliteration

Anta

ساوئے کے حروف

آپ

لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَنَكَ إِنِّي
كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ

ترجمہ

آپ کے سوا کوئی معبود نہیں، آپ (سب ناقص) سے
پاک ہیں، میں بے شک قصور دار ہوں

68

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

أَنَا

لفظ نمبر: 9

معنی نمبر: 1b

Transliteration

Ana

مادے کے حروف

میں

وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ

اور میں شرک کرنے والوں میں سے نہیں ہوں

135

بِرَّاَنْ مَكَ آيَاتِهِ

أَنْتُمْ

لفظ نمبر: 10

معنی نمبر: 1b

Transliteration

Antum

سادے کے حروف

آپ سب

وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ

اور اللہ جانتا ہے اور تم نہیں جانتے

86

بِرَقْأَنِ مِنْ آيَاتِهِ

نَحْنُ

لفظ نمبر: 11

سچ نمبر: 1b

Transliteration

Nahnu

ساوئے کے حروف

ہم سب

بے شک ہم ہی نے ایسا رہا ہے اس ذکر (قرآن مجید) کو اور

یقیناً ہم ہی اس کے محافظ ہیں

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الْذِكْرَ وَإِنَّا لَهُ

لَحْفِظُونَ

ترجمہ

831

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 12

معنی نمبر: 1b

مَنْ

Transliteration

man

سادے کے حروف

کون

ترجمہ

تمہارا رب کون ہے؟

مَنْ رَبُّكَ؟

39

بِالْقُرْآنِ مَكَانٍ آتَيْنَا

اسْم، أَسْمَاءٌ

لفظ نمبر: 13

معنی نمبر: 2a

Transliteration

ism, asmaa'

ملائکے کے حروف

س م و

نام

نام سے اللہ کے جو بہت میریان رحم کرنے والا ہے

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

57

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

رَحْمٰن

لفظ نمبر: 14

معنی نمبر: 2a

Transliteration

Rahman

ملائکے کے حروف

رح م

بہت مہربان

نام سے اللہ کے جو بہت مہربان رحم کرنے والا ہے

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

115

بِالْقُرْآنِ مُكَفَّلٌ

رَحِيمٌ

لفظ نمبر: 15

معنی نمبر: 2a

Transliteration

Raheem

مادے کے حروف

رح م

ترجمہ

نہایت رحم کرنے والا

نام سے اللہ کے جو بہت میربان رحم کرنے والا ہے

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

27

بِرْ قُرْآنٍ مُكَفَّلٍ

کَرِيمٌ

لفظ نمبر: 16

معنی نمبر: 2a

Transliteration

Kareem

مادے کے حروف
ک ر م

ترجمہ

اپنے اخلاق وala

بیشک یہ قرآن ہے عزت والا

إِنَّهُ لِقُرْآنٌ كَرِيمٌ

43

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آیَاتِهِ

حَمْدٌ

لفظ نمبر: 17

معنی نمبر: 2a

Transliteration

Hamd

سادے کے حروف

ح م د

ترجمہ

تعریف اور شکر

تمام تعریفیں اور شکر اللہ کے لیے (جو) رب ہے تمام
جہانوں کا

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

149

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

الله

لفظ نمبر: 18

معنی نمبر: 2a

Transliteration

lillah

مادے کے حروف
اُل ه

اللہ کے لیے

تمام تعریفیں اور شکر اللہ کے لیے (جو) رب ہے تمام
جہانوں کا

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

199

بِ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

رَبٌ

لفظ نمبر: 19

معنی نمبر: 2a

Transliteration

Rabb

مادے کے حروف

رب ب

ترجمہ

رب، پالنے والا، رزق دینے والا

تمام تعریفیں اور شکر اللہ کے لیے (جو) رب ہے تمام
جہانوں کا

الْحَمْدُ لِلّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

73

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ أَيَّاهُ

عَالَمِينَ

لفظ نمبر: 20

سچ نمبر: 2a

Transliteration

Aalameen

ملوکے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

تمام جہان

تمام تعریفیں اور شکر اللہ کے لیے (جو) رب ہے تمام
جہانوں کا

الْحَمْدُ لِلّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

42

بِرَّقَانِ مُكَبَّلِيْا

فَظْ نُبْرَ: 21

سُقْ نُبْرَ: 2b

مُسْلِمٌ، مُسْلِمُوْنَ،

Transliteration

Muslim...,

ماؤے کے حروف

س ل م

ترجمہ

مسلمان

اور نہ مرنا مگر اس حال میں کہ تم مسلمان ہو

وَلَا تَمُؤْتَنَ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُوْنَ

230

بِرَّ قُرْآنِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 22

سچ نمبر: 2b

مُؤْمِنٌ، مُؤْمِنُوْنَ، ۰۰۰

Transliteration

Mu'min...,

مادے کے حروف
ام ن

مُؤْمِن

وہی ہے جس نے تم کو بنایا پھر کوئی تم میں منکر ہے اور
کوئی تم میں ایمان دار

هُو الَّذِي خَلَقَكُمْ فَمِنْكُمْ كَافِرٌ

وَمِنْكُمْ مُؤْمِنٌ

49

بِرْ قَرْآنٍ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 23

معنی نمبر: 2b

مُشْرِكٌ، مُشْرِكُونَ، ...

Transliteration

Mushrik...,

مادے کے حروف
ش ر ک

ترجمہ

شراک کرنے والا

وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ

اور میں شراک کرنے والوں میں سے نہیں ہوں

134

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّرٍ أَيْاَهُ

لفظ نمبر: 24

معنی نمبر: 2b

کَا فِرِ، کَا فِرُوْنَ، ...

Transliteration

Kafir...,

کہہ دیجیے اے کافرو!

مادے کے حروف
ک ف ر

کفر کرنے والا

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكُفَّارُونَ

136

بِرَّاَن میں آیا ہے

صَالِحٌ، صَالِحُونَ، ...

لفظ نمبر: 25

معنی نمبر: 2b

Transliteration

Salih...,

مادے کے حروف

ص ل ح

نیک شخص

جس نے کی بھلائی سوانپے واسطے

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ

93

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

هَلْ

لفظ نمبر: 26

سچ نمبر: 2b

Transliteration

hal

سادے کے حروف

ترجمہ

کیا

کیا پہنچی ہے تجھ کو باتِ موسیٰ کی

هَلْ أَتَكَ حَدِيثُ مُوسَى

4

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

نَعَمْ

لفظ نمبر: 27

معنی نمبر: 2b

Transliteration

na'am

سادے کے حروف

ہاں

قالَ نَعَمْ وَإِنَّكُمْ لَمِنَ الْمُقْرَبِينَ

(فرعون) بولا: ہاں ! اور پیشک تم مقرب ہو جاؤ گے

3

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

مَالِکٌ

لفظ نمبر: 28

معنی نمبر: 3a

Transliteration

Maalik

ماؤں کے حروف

م ل ک

مالک

مالک ہے بد لے کے دن کا

مُلِكٌ يَوْمَ الدِّينِ

405

بِرَّاً مِّنْ أَيْمَانِهِ

يَوْمٌ، أَيَّامٌ

لفظ نمبر: 29

معنی نمبر: 3a

Transliteration

yawm, ayyam

سادے کے حروف

دن

مالک ہے بد لے کے دن کا

ملِكِ يَوْمِ الدِّينِ

92

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

دِينُ

لفظ نمبر: 30

معنی نمبر: 3a

Transliteration

deen

مادے کے حروف

د ی ن

ترجمہ

بدله

مالک ہے بدله کے دن کا

مُلِكٌ يَوْمَ الدِّينُ

24

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 31

معنی نمبر: 3a

إِيَّاكَ، إِيَّاهُمْ،
إِيَّاكَ، إِيَّاهُمْ،

سادے کے حروف

Transliteration

iyyaka...,

ترجمہ

تو، تیرا، تیری

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

صرف تیری ہی ہم عبادت کرتے ہیں اور صرف تھوڑی
سے ہم مدد چاہتے ہیں

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتٍ

نَعْبُدُ

لفظ نمبر: 32
معنی نمبر: 3a

Transliteration

na'budu

ملاوے کے حروف
ع ب د

ترجمہ

ہم عبادت کرتے ہیں

صرف تیری ہی ہم عبادت کرتے ہیں اور صرف تجوہی
سے ہم مدد چاہتے ہیں

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

1

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 33

معنی نمبر: 3a

نَسْتَعِينُ

Transliteration

nasta'een

ماؤں کے حروف

ع و ن

ترجمہ

ہم مدد چاہتے ہیں

صرف تیری ہی ہم عبادت کرتے ہیں اور صرف تجوہی

سے ہم مدد چاہتے ہیں

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

2154

بِرْ قَرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

مَا

لفظ نمبر: 34

معنی نمبر: 3b

Transliteration

ma

سادے کے حروف

کیا، جو، نہیں

(ان چیزوں کے) شر سے جو اس نے پیدا کیا

مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

2

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ آيَاتِهِ

اَهْدِ

لفظ نمبر: 35

معنی نمبر: 4a

Transliteration

ihdi

مادے کے حروف

ہ د ی

ترجمہ

ہدایت دے!

ہمیں ہدایت دے سیدھے راستے کی

اَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

45

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ آیا ہے

صِرَاطٌ

لفظ نمبر: 36

معنی نمبر: 4a

Transliteration

Siraat

سادے کے حروف

ترجمہ

راستہ

ہمیں ہدایت دے سیدھے راستے کی

اَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

37

بِرَّٰن میں آیا ہے

مُسْتَقِيمٌ

لفظ نمبر: 37

معنی نمبر: 4a

Transliteration

mustaqueem

ملائکے کے حروف

ق و م

ترجمہ

سیدھا

ہمیں ہدایت دے سیدھے راستے کی

اَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

1080

بِرَّاَن میں آیا ہے

الذینَ

لفظ نمبر: 38

معنی نمبر: 4a

Transliteration

alladheena

سادے کے حروف

وہ لوگ جو

ان لوگوں کا راستہ جن پر تو نے انعام کیا

صِرَاطُ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ

5

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 39

معنی نمبر: 4a

أَنْعَمْتَ

Transliteration

an'amta

ملاء کے حروف

ن ع م

ترجمہ

تو نے انعام کیا

ان لوگوں کا راستہ جن پر تو نے انعام کیا

صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ

216

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتِهِ

عَلَيْهِمْ

لفظ نمبر: 40

معنی نمبر: 4a

Transliteration

'alaihim

سادے کے حروف

الن سب پر

ان لوگوں کا راستہ جن پر تو نے انعام کیا

صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ

ترجمہ

147

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتٍ

غَيْرُ

لفظ نمبر: 41

معنی نمبر: 4a

Transliteration

ghair

سادے کے حروف

ترجمہ

نہیں، سوائے

نہ (ان لوگوں کا راستہ) جن پر غضب کیا گیا اور نہ جو گمراہ

ہوئے

غَيْرُ الْمَغْضُوبُ عَلَيْهِمْ وَلَا

الضَّالِّينَ

1

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 42

معنی نمبر: 4a

مَغْضُوبٌ

Transliteration

maghdoob

مادے کے حروف
غض ب

ترجمہ

جس پر غضب کیا گیا

نہ (ان لوگوں کا راستہ) جس پر غضب کیا گیا اور نہ جو گمراہ

ہوئے

غَيْرُ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا

الضَّالِّينَ

1687

بِرَقْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

لَا

لفظ نمبر: 43

معنی نمبر: 4a

Transliteration

la

مادے کے حروف

لا

نہیں، نہ کہ

نہ (ان لوگوں کا راستہ) جن پر غصب کیا گیا اور نہ جو گمراہ

ہوئے

غَيْرُ الْمَغْضُوبٍ عَلَيْهِمْ وَلَا

الضَّالِّينَ

14

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 44

معنی نمبر: 4a

ضَالِّينَ

Transliteration

Daalleen

سادے کے حروف

گمراہ لوگ

نہ (ان لوگوں کا راستہ) جن پر غصب کیا گیا اور نہ جو گمراہ

ہوئے

غَيْرُ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا

الضَّالِّينَ

64

بِرَقْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

هيَ

لفظ نمبر: 45

معنی نمبر: 4b

Transliteration

hiya

سادے کے حروف

وہ (موئش)

فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى

پس یقیناً جنت ہی اس کا ٹھکانا ہوگا

39

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّرٍ

کَبِيرٌ

لفظ نمبر: 46

معنی نمبر: 5a

Transliteration

kabeer

مادے کے حروف

ک ب ر

ترجمہ

بڑا

وہی ہیں جن کے لیے بخشش ہے اور بڑا اجر ہے

أُولَئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَآخِرٌ كَبِيرٌ

23

بِرَّاْنِ مُكَبِّرٍ

أَكْبَرُ

لفظ نمبر: 47

معنی نمبر: 5a

Transliteration

akbar

مادے کے حروف

ک ب ر

ترجمہ

سب سے بڑا

اللہ سب سے بڑا ہے

اللہ أَكْبَرُ

63

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّرٍ

کَثِيرٌ

لفظ نمبر: 48

معنی نمبر: 5a

Transliteration

katheer

مادے کے حروف

ک ٹ ر

ترجمہ

زیادہ

اور یاد کرائے رب کو بہت

وَإِذْ كُرْ رَبَّكَ كَثِيرًا

88

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّرٍ مُّكَافِرٍ

أَكْثَرُ

لفظ نمبر: 49

معنی نمبر: 5a

Transliteration

akthar

مادے کے حروف

ک ٹ ر

ترجمہ

سب سے زیادہ

بلکہ ان میں سے اکثر لوگ نہیں جانتے

بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

1

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

أَشْهَدُ

لفظ نمبر: 50

معنی نمبر: 5a

Transliteration

ash-hadu

مادے کے حروف

ش ہ د

ترجمہ

میں گواہی دیتا ہوں

میں گواہی دیتا ہوں کہ نہیں ہے کوئی معبود سوائے اللہ

کے

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

571

بِقُرْآنِ مُكَفَّرٍ

أَنْ

لفظ نمبر: 51

معنی نمبر: 5a

Transliteration

an

سادے کے حروف

کہ

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

میں کوئی دیتا ہوں کہ نہیں ہے کوئی معبود سوائے اللہ

کے

359

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

أَنْ

لفظ نمبر: 52

معنی نمبر: 5a

Transliteration

anna

سادے کے حروف

کہ

أشَهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ کے رسول ہیں

4

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آیَاتِهِ

مُحَمَّد

لفظ نمبر: 53

معنی نمبر: 5a

Transliteration

Muhammad ﷺ

سادے کے حروف

ح م د

ترجمہ

محمد ﷺ

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَّسُولُ اللَّهِ
میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں

332

بِدْرِ قُرْآنٍ مِّنْ آیَاتٍ

لفظ نمبر: 54

معنی نمبر: 5a

رَسُولُ، رُسُلٌ

Transliteration

Rasool...,

مادے کے حروف

رس ل

ترجمہ

رسول، پیغمبر

میں گواہی دیتا ہوں کہ محمد ﷺ اللہ کے رسول ہیں

أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً رَسُولُ اللَّهِ

83

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 55

معنی نمبر: 5a

صَلَاةٌ، صَلَوةٌ

Transliteration

Salah,

نماز

آونماز کی طرف

حَيٌّ عَلَى الصَّلَاةِ

مادے کے حروف

ص ل و

0

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ أَيَّا هُنَّ

فَلَاحٌ

لفظ نمبر: 56

معنی نمبر: 5a

Transliteration

Falah

مادے کے حروف

ف ل ح

ترجمہ

کامیابی، خوشحالی

آؤ کامیابی کی طرف

حَيَ عَلَى الْفَلَاحٍ

1361

بِقُرْآنِ مُكَبَّلٍ

ل

لفظ نمبر: 57

معنی نمبر: 5b

Transliteration

lillah

ترجمہ

لے

تمہارے لے تھا را دین اور میرے لے میرا دین

لَكُمْ دِينُكُمْ وَلَيَ دِينٌ

سادے کے حروف

744

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

مِنْ

لفظ نمبر: 58

معنی نمبر: 5b

Transliteration

min

سادے کے حروف

ترجمہ

سے

میں پناہ میں آتا ہوں اللہ کی شیطان سے جو مردود ہے

أَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ

416

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

عَنْ

لفظ نمبر: 59

معنی نمبر: 5b

Transliteration

'an

سے

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

راضی ہو اللہ ان سب سے

ترجمہ

مادے کے حروف

بِالْقُرْآنِ مَكِّيًّا بِهِ

خَيْرٌ

فَظْ نُوْبَرْ : 60
سُنْنَةْ نُوْبَرْ : 6a

Transliteration

khair

بَهْتَرٌ

نَمَازٌ بَهْتَرٌ هُوَ نَمَذَنٌ

الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِّنَ النَّوْمِ

سَادِعَةٌ كَوْدَف

3

بِرَّاَنْ مَكَّاً يَاَهَ

نَوْمٌ

لفظ نُبُر : 61

معنی نُبُر : 6a

Transliteration

nawm

مادے کے حروف

ن و م

ترجمہ

نیند

نماز بہتر ہے نیند سے

الصَّلَاةُ خَيْرٌ مِّنَ النَّوْمِ

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

قَدْ

لفظ نمبر: 62

معنی نمبر: 6a

Transliteration

qad

سادے کے حروف

تحقیق

قَدْ قَامَتِ الصلوٰةُ

تحقیق نماز کھڑی ہو چکی

40

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّلٍ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 63

معنی نمبر: 6a

شَرِيكٌ، شُرَكَاءُ

Transliteration

shareek....,

مادے کے حروف

ش ر ک

شَرِيكٌ

نبیں کوئی شریک اس کا

لَا شَرِيكَ لَهُ

510

بِرَّاَنْ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 64

معنی نمبر: 6b

بِهِ، بِهِمْ، ،

Transliteration

bihee....,

سادے کے حروف

ترجمہ

اس میں،—

یقیناً ان کا رب ان سے اس روز خوب باخبر ہوگا

إِنَّ رَبَّهُمْ بِهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّخَبِيرٌ

1684

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

فِي

لفظ نمبر: 65

معنی نمبر: 6b

Transliteration

fee

سادے کے حروف

میں

الَّذِي يُوَسِّعُ فِي صُدُورِ النَّاسِ

جو وہ سہ دالتا ہے دلوں میں لوگوں کے

176

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ

سَبِيلٌ

لفظ نمبر: 66

معنی نمبر: 6b

Transliteration

sabeel

سادے کے حروف

ترجمہ

راستہ

اور خرچ کرو اللہ کے راستے میں

وَأَنْفَقُوا فِي سَبِيلِ اللهِ

1207

بِرَّ قَرْآنٍ مُكَفَّلٍ آیا ہے

عَلٰی

لفظ نمبر: 67

معنی نمبر: 6b

Transliteration

'ala

پر

تو نے انعام کیا جن پر

أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ

سادے لکھنوری

ترجمہ

41

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 68

معنی نمبر: 7a

سُبْحَانَ

Transliteration

subhana

مادے کے حروف

س ب ح

ترجمہ

پاک ہے، عیوب سے پاک ہے

پاک ہے میرارب عظمت والا

سُبْحَانَ رَبِّي الْعَظِيمِ

107

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ

عَظِيمٌ

لفظ نمبر: 69

معنی نمبر: 7a

Transliteration

aDheem

مادے کے حروف

ع ظ م

ترجمہ

عَظِيمٌ وَالا، بِرَأْيِي وَالا

پاک ہے میرارب عظمت والا

سُبْحَانَ رَبِّي الْعَظِيمِ

1

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

مِلْعَةٌ

لفظ نمبر: 70

معنی نمبر: 7a

Transliteration

mil'a

مادے کے حروف
م ل ا

ترجمہ

بھرنا

آسمانوں اور زمین کے بھرنے (کے بردار)

مِلْعَةُ السَّمَاوَاتِ وَهِلْعَةُ الْأَرْضِ

461

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 71

معنی نمبر: 7a

أَرْضٌ

Transliteration

arD

سادے کے حروف

زَمِنٌ

هَلْءَ السَّمَوَاتِ وَهَلْءَ الْأَرْضِ

آسمانوں اور زمین کے بھرنے (کے برار)

ترجمہ

310

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّلٍ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 72

معنی نمبر: 7a

سَمَاءٌ، سَمَاوَاتٌ

Transliteration

samaa...,'

ملائے کے حروف

س م و

آسمان

آسمانوں اور زمین کے بھرنا (کے برار)

هَلْءَ السَّمَوَاتِ وَهَلْءَ الْأَرْضِ

266

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 73

معنی نمبر: 7a

بَيْنَ

Transliteration

bayna

مادے کے حروف

ب ی ن

در میان

اور بھر کر جو ان کے در میان ہیں

وَمِلْءَهَا بَيْنَهُمَا

3

قرآن میں آیے

شُعْرٌ

50

卷之三

Transliteration

ni'ta

کے حروف

تو نے حاصل

اور بھر کروہ تمام (چیزیں) جو تو چاہے کسی چیز میں۔
اس کے بعد

مِلْءَ هَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ

283

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ

لفظ نمبر: 75

سچ نمبر: 7a

شَيْءٌ، أَشْيَاءٌ

Transliteration

shy...,'

مادے کے حروف
ش ی اُ

چیز

اور بھر کر وہ تمام (چیزیں) جو تو چاہے کسی چیز میں سے
اس کے بعد

وَهُلْعَةٌ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ

198

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 76

معنی نمبر: 7a

بَعْدٌ

Transliteration

ba'd

مادے کے حروف

ب ع د

ترجمہ

بعد

اور بھر کروہ تمام (چیزیں) جو تو چاہے کسی چیز میں سے
اس کے بعد

وَهُلْءَ مَا شِئْتَ مِنْ شَيْءٍ بَعْدُ

11

بِرَّاَنْ مَكَ آيَاتِهِ

عَلِيٌّ

فَظْ نُبْرٌ : 77

سُقْ نُبْرٌ : 7a

Transliteration

'alyy

مَادَعَ كَوْرُوف

عَلْ و

تَرْمِيمٌ

بلند

اور وہی ہے سب سے برتر، عظمت والا

وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

9

بِرْ قَرْآنٍ مُكَفَّلٍ أَيَّا هُنَّ

أَعْلَى

لفظ نمبر: 78

معنی نمبر: 7a

Transliteration

a'laa

مادے کے حروف

ع ل و

ترجمہ

سب سے بلند

پاک ہے میرا رب سب سے بلند

سُبْحَانَ رَبِّي أَلْأَعْلَى

736

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

إِلَى

لفظ نمبر: 79

معنی نمبر: 7b

Transliteration

ilaat

سادے کے حروف

ترجمہ

طرف، جانب

بیشک ہم اللہ ہی کے لیے ہیں اور بیشک ہم اسی کی طرف
لوٹنے والے ہیں

إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَجُعُونَ

4

بِرَّ قَرْآنٍ مِّنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 80

معنی نمبر: 7b

رَاجِعُونَ

Transliteration

raji'oon

سادے کے حروف

رجع

ترجمہ

لوٹنے والے

بیشک ہم اللہ ہی کے لیے ہیں اور بیشک ہم اسی کی طرف
لوٹنے والے ہیں

إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَجِعُونَ

163

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

مَعَ

لفظ نمبر: 81

معنی نمبر: 7b

Transliteration

ma'a

ساتھ کے حروف

ساتھ

بیشک اللہ صبر کرنے والوں کے ساتھ ہے

إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصُّابِرِينَ

197

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

عِنْدَ

لفظ نمبر: 82

معنی نمبر: 7b

Transliteration

'inda

ساتھ

مادے کے حروف

فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ

پس ان کے لیے ان کا اجر ہے ان کے رب کے پاس

4

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةً

لفظ نمبر: 83

معنی نمبر: 7b

قَلْمَ، أَقَالَمٌ

Transliteration

qalam...,

سادے کے حروف

قَلْمَ

جس نے قلم کے ذریعے سکھایا

الَّذِي عَلِمَ بِالْقَلْمَ

21

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ

کم

لفظ نمبر: 84

حکیم نمبر: 7b

Transliteration

kam

سادے کے حروف

کہنا، کہنے، کہنی

(اللہ نے) فرمایا: کہنی مدت تو (یہاں) پھر ارہا؟

قالَ كَمْ لَبِثَ

6

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

تَحْيَةٌ

لفظ نمبر: 85

معنی نمبر: 8a

Transliteration

tahiyya

مادے کے حروف

ح ی ی

ترجمہ

سلام، قولی عباد تیں

کبھی قولی عباد تیں اللہ ہی کے لیے ہیں

الْتَّحَيَاةُ لِلَّهِ

46

بِدْرِ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِ

لفظ نمبر: 86

معنی نمبر: 8a

طَيْبٌ، طَيِّبَاتٌ—

Transliteration

Tayyib

مادے کے حروف
ط ی ب

ترجمہ

پاک، مالی عبادتیں

سبھی قولی عبادتیں اور سبھی بدینی عبادتیں اور سبھی مالی
عبدتیں اللہ ہی کے لیے ہیں

التحیاتُ لِلّهِ وَالصلواتُ
وَالطَّیباتُ

42

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

سَلَامٌ

لفظ نمبر: 87

معنی نمبر: 8a

Transliteration

salam

مادے کے حروف

س ل م

سلامتی

ترجمہ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ

سلام ہو آپ پر اے نبی

75

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آیَاتِهِ

لفظ نمبر: 88

معنی نمبر: 8a

نَبِيٌّ، أَنْبِيَاءٌ، نَبِيُّونَ

Transliteration

nabyy...,

سادے کے حروف

نبی

سلام ہو آپ پر اے نبی

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ

114

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 89

معنی نمبر: 8a

رَحْمَةٌ

Transliteration

raHmah

ترجمہ

رحمت

اور اللہ کی رحمت ہو اور برکتیں ہوں اس کی

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَّكَاتُهُ

ملاءکے حروف

رح م

3

بِرَّاَن میں آیا ہے

بَرَّكَاتٍ

لفظ نمبر: 90

معنی نمبر: 8a

Transliteration

barakaat

مادے کے حروف

ب ر ک

بر کتیس

وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَّكَاتُهُ

اور اللہ کی رحمت ہو اور بر کتیس ہوں اس کی

125

بِرَقْآنِ میں آیا ہے

لفظ نمبر: 91

معنی نمبر: 8a

عَبْدٌ، عِبَادٌ

Transliteration

'aba...,

بندہ

ماؤں کے حروف
ع ب د

السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ

الصَّلِحِينَ

سلام ہو ہم پر اور اللہ کے نیکیت بندوں پر

بِالْقُرْآنِ مِنْ آیَاتِ

صَالِحِينَ

لفظ نمبر: 92
معنی نمبر: 8a

Transliteration
Saliheen

مادے کے حروف
ص ل ح

نیک لوگ

السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ

الصَّالِحِينَ

سلام ہو ہم پر اور اللہ کے نیک بندوں پر

225

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةً

لفظ نمبر: 93

معنی نمبر: 8b

هذَا

Transliteration

haadha

سادھے حرف

۷۷

۷۸

ہے سیدھا راستہ ہے

هذا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ

47

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ

هَذِهِ

لفظ نمبر: 94

معنی نمبر: 8b

Transliteration

haadhihi

سادے کے حروف

ترجمہ

یہ (موئنث)

اور تم دونوں قریب نہ جاؤ اس درخت کے

وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ

478

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 95

معنی نمبر: 8b

ذِلْكَ ...

Transliteration

dhaalika...,

مادے کے حروف

وہ

یہ کتاب ایسی ہے جس میں کوئی شبہ نہیں

ذِلْكَ الْكِتَبَ لَا رَيْبَ فِيهِ

43

بِرْ قَرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 96

معنی نمبر: 8b

تِلْكَ ، ،

Transliteration

tilka

سادے کے حروف

ترجمہ

وہ (موئنث)

وہ ایک جماعت تھی جو گزر چکی

تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ

46

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ يَا هُنَّا

هُوَلَاءُ

لفظ نمبر: 97
معنی نمبر: 8b

Transliteration
haa'ulaa'i

یہ سب

... تو کہتے یقیناً یہ لوگ راہ سے بھکے ہوئے ہیں

قَالُوا إِنَّ هَوْلَاءَ لَضَالُونَ

سادے کے حروف

ترجمہ

204

بِرَّاَن میں آیا ہے

أُولَئِكَ

لفظ نمبر: 98

معنی نمبر: 8b

Transliteration

ulaa'ika

سادے کے حروف

وہ سب

اور وہی لوگ کامیاب ہیں

وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ

ترجمہ

5

بِالْقُرْآنِ مَكِّنْ آيَاتِهِ

اللَّهُمَّ

لفظ نمبر: 99

معنی نمبر: 9a

Transliteration

Allahumma

سادے کے حروف

ترجمہ

اے اللہ!

اے اللہ! درود (رحمت) بیچ حضرت محمد ﷺ پر

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَیْ مُحَمَّدٍ

2

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّلٍ آیا ہے

صلی

لفظ نمبر: 100

معنی نمبر: 9a

Transliteration

Salli

مادے کے حروف

صل و

ترجمہ

درود بھیج

اے اللہ! درود (رحمت) بھیج حضرت محمد ﷺ پر

اللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰی مُحَمَّدٍ

26

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

آل

لفظ نمبر: 101

سچ نمبر: 9a

Transliteration

aal

مادے کے حروف

ترجمہ

آل، اولاد، اتباع کرنے والے

اور حضرت محمد ﷺ کی آل پر

وَعَلَى أَلِيْلِ مُحَمَّدٍ

بِالْقُرْآنِ مَكَانٌ آيَاتٍ

کَمَا

لفظ نمبر: 102
معنی نمبر: 9a

Transliteration

kama

جیسا، جیسے

کَمَا صَلَّى اللَّهُ عَلَى إِبْرَاهِيمَ

جیسے تو نے رحمت بھیجی حضرت ابراہیم علیہ السلام پر

مادے کے حروف

ترجمہ

69

بِرْ قَرْآن میں آیا ہے

ابْرَاهِیم

لفظ نمبر: 103

معنی نمبر: 9a

Transliteration

Ibraheem

سادے لکھنے کے حروف

ابراهیم

جیسے تو نے رحمت بھیجی حضرت ابراہیم علیہ السلام پر

کَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ

17

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

حَمِيدٌ

لفظ نمبر: 104

معنی نمبر: 9a

Transliteration

Hameed

سادے کے حروف

ح م د

ترجمہ

تعریف کے قابل

بے شک تو تعریف کے قابل، بزرگی والا ہے

إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

4

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

مَجِيدٌ

لفظ نمبر: 105

معنی نمبر: 9a

Transliteration

majeed

سادے کے حروف

م ج د

بُزْرَگِي وَالا

بے شک تو تعریف کے قابل، بزرگی والا ہے

إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

26

بِرْ قَرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 106

معنی نمبر: 9b

فَعَلَ، فَعَلُوا، ...

Transliteration

fa'ala

ملاء کے حروف
ف ع ل

ترجمہ

اس نے کیا، ---

کہنے لگے: کس نے کیا یہ کام ہمارے معبودوں کے ساتھ

قالُوا مَنْ فَعَلَ هَذَا بِالْهَمْتَنَا

233

بِرْ قَرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 107

معنی نمبر: 9b

جَعَلَ، جَعَلُوا، ...

Transliteration

ja'ala

مادے کے حروف

ج ع ل

ترجمہ

اس نے بنایا، ---

پس بناؤالا ان کو جیسے کھایا ہوا بھوسہ

فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفِ مَأْكُولٍ

8

بِرَّقَانِ میں آیا ہے

لفظ نمبر: 108

معنی نمبر: 9b

فَتَحَ، فَتَحُوا، . . .

Transliteration

fataHa

مادے کے حروف
ف ت ح

قالُوا أَتُحَدِّثُنَّهُمْ بِمَا فَتَحَ اللَّهُ
عَلَيْكُمْ

تو کہتے ہیں: کیا تم ان کو وہ بتاتے ہو جو اللہ نے تم

پر کھولی ہیں

9

بِرْ قَرْآنٍ مُكَفَّلٍ أَيَّا هُنَّ

اٰتٰ

لفظ نمبر: 109

معنی نمبر: 10a

Transliteration

Aati

ماؤں کے حروف
اٰتٰ ی

دے!

رَبَّنَا اٰتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً

اے ہمارے رب ہمیں دے دنیا میں بھلائی

ترجمہ

115

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ آیا ہے

دُنْيَا

لفظ نمبر: 110

معنی نمبر: 10a

Transliteration

dunya

مادے کے حروف

دن و

ترجمہ

دنیا

اے ہمارے رب ہمیں دنیا میں بھلائی

رَبَّنَا اتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً

31

بِرَّٰن میں آیا ہے

لفظ نمبر: 111

معنی نمبر: 10a

حَسَنَةُ، حَسَنَاتُ

Transliteration

Hasanah...,

مادے کے حروف

ح س ن

ترجمہ

بھلائی

اے ہمارے رب ہمیں دنیا میں بھلائی

رَبَّنَا اتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً

115

بِرَّاً مُكَبَّلًا

الْآخِرَةُ

فَعَدْ نُبْرٌ : 112

سَقْ نُبْرٌ : 10a

Transliteration

aakhirah

مُكَبَّلَةَ حُرُوفٍ

أَخْرٌ

آخِرَتٌ

اوْ آخِرَتٌ مِنْ بَحْلَائِي

وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةٌ

5

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ

ق

لفظ نمبر: 113

معنی نمبر: 10a

Transliteration

qi

مادے کے حروف

و ق ي

پچا!

ترجمہ

اور ہمیں پچاگٹ کے عذاب سے

وَقَنَا عَذَابَ النَّارِ

322

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

عَذَابٌ

لفظ نمبر: 114

معنی نمبر: 10a

Transliteration

'adhaab

عَذَابٌ

سادے کے حروف

ترجمہ

اور ہمیں بچاؤ کے عذاب سے

وَقَنَا عَذَابَ النَّارِ

145

بِقُرْآنِ مُحَمَّدٍ

٣

68

三

Transliteration

car

۱۰

اور ہمیں بچا آگ کے عذاب سے

عَذَابُ النَّارِ

کے حرف

3

0

بِالْقُرْآنِ مَكِّنْ آيَاتِهِ

أَعْنَ

فاطمہ نمبر: 116

سچ نمبر: 10a

Transliteration

a'in

مادے کے حروف

ع و ن

مدود کر!

اللَّهُمَّ أَعُنِّي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ

اے اللہ! مدد فرمایہ ری تجھے یاد کرنے پر اور تیرا شکر
کرنے پر

1

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

شُكْرٌ

لفظ نمبر: 117

معنی نمبر: 10a

Transliteration

shukr

مادے کے حروف

ش ک ر

ترجمہ

شکر ادا کرنا، شکر یہ

اے اللہ! مدد فرمایہ ری تجھے یاد کرنے پر اور تیرا شکر
کرنے پر

اللَّهُمَّ أَعُنِّي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ

13

قرآن میں آیات

مُحَمَّد

50

1

transliteration

Husn

کے حروف

س ن

بچھائی، بہتر کر

اے اللہ! مدد فرمائی تجھے یاد کرنے پر اور تیر اشکر
کرنے پر اور تیری اچھی عبادت کرنے پر

اللَّهُمَّ أَعِنْنِي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ
وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ

10

بِرَّٰن میں آیا ہے

لفظ نمبر: 119

معنی نمبر: 10b

نَصْرٌ، نَصْرُوْفَا، ...

Transliteration

naSara

ملائے کے حروف

ن ص ر

ترجمہ

اس نے مدد کی، ---

جب آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

إِذَا جَاءَ نَصْرٌ اللَّهُ وَالْفَتْحُ

150

بِرَّقَانَ میں آیا ہے

لفظ نمبر: 120

سچ نمبر: 10b

خَلْقٌ، خَلَقُوا، ...

Transliteration

khalaqa

مادے کے حروف
خ ل ق

ترجمہ

اس نے پیدا کیا، ---

کہہ دیجیے ! میں پناہ میں آتا ہوں رب کی صبح کے،

شر سے (ان چیزوں کے) جو اس نے پیدا کیا

فُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ - مِنْ شَرِّ هَا

خَلْقَ -

7

بِقُرْآنِ مُكَفَّرٍ

لفظ نمبر: 121

معنی نمبر: 10b

ذَكَرٌ، ذَكْرُوا، ...

Transliteration

dhakara

ذکر
ذکر کے حروف

ترجمہ

اس نے یاد کیا، ---

وَذْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَعَلَّكُمْ
تُفْلِحُونَ

اور ذکر کرو اللہ تعالیٰ کا کثرت سے، تاکہ تم کامیاب ہو جاؤ

4

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 122

سچ نمبر: 10b

عَبْدٌ، عَبْدُوا، ...

Transliteration

'abada

مادے کے حروف
ع ب د

ترجمہ

اس نے عبادت کی، ---

صرف تیری ہی ہم عبادت کرتے ہیں اور صرف تجھے ہی
سے ہم مدد چاہتے ہیں

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

332

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

لفظ نمبر: 123

معنی نمبر: 11a

قُلْ

Transliteration

qul

مادے کے حروف

ق ول

ترجمہ

کہو! کہہ دیجیے!

کہہ دیجیے! وہ اللہ ایک ہے

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

530

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّرٍ مُّكَافِرٍ

قَالَ

لفظ نمبر: 124

معنی نمبر: 11a

Transliteration

qaala

مادے کے حروف

ق و ل

ترجمہ

اس نے کہا

اللہ نے کہا

قالَ اللَّهُ

332

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 125

معنی نمبر: 11a

فَالْوَا

Transliteration

qaalu

مادے کے حروف

ق ول

ترجمہ

اُن سب نے کہا

تو انہوں نے کہا: آپ پر سلام ہو

فَقَالُوا سَلَامًا

74

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

أَحَدٌ

فَظْ نُبْر : 126

سُنْ نُبْر : 11a

Transliteration

aHad

سادے کے حروف

ایک

کہہ دیجیے ! وہ اللہ ایک ہے

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

1

بِرَّاَنْ مُكَبَّلَةَ

صَمَدٌ

فَقْدَرْ: 127

سَقْدَرْ: 11a

Transliteration

Samad

سَادَةَ حَرَفٍ

صَمَدٌ

تَرْمِيمٌ

بِ نِيَازٍ

الله بِ نِيَازٍ هے

الله الصَّمَدُ

348

بِرْأَنْ مُكْأَيَا

لَمْ

لفظ نمبر: 128

معنی نمبر: 11a

Transliteration

lam

سادے لکھوں

نہیں

نہ اس نے (کسی کو) جنا

لَمْ يَلْدَ

1

بِرْأَن مُكَبَّلٍ

يَلِدٌ

لفظ نمبر: 129

معنی نمبر: 11a

Transliteration

yalid

مادے کے حروف

ول د

ترجمہ

اس نے جنا

نہ اس نے (کسی کو) جنا

لَمْ يَلِدْ

1

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ

لفظ نمبر: 130

معنی نمبر: 11a

يُولَدُ

Transliteration

yoolad

مادے کے حروف

و ل د

وہ جنا گیا

اور نہ وہ جنا گیا

وَلَمْ يُولَدْ

31

بِرْ قَوْنَ مُكَبَّلٍ

يَكُنْ

لفظ نمبر: 131

معنی نمبر: 11a

Transliteration

yakun

مادے کے حروف

ک و ن

ہے

اور نہیں ہے اس کا ہمسر کوئی

وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ

1

بِقُرْآنٍ مُّكَفَّلٍ

كفر

۲۷۰

سبق

Transliteration

kufuwan

مِنْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ

اور نہیں ہے اس کا ہمسر ک

三

27

جواب

106

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

لَنْ

فَظْ نُبْرَ : 133

سُقْ نُبْرَ : 11a

Transliteration

lan

مادے کے حروف

ہر گز نہیں

اور تم ہر گز نہیں کو سمجھو

وَلَنْ تَفْعَلُوا

22

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 134

معنی نمبر: 11b

ضَرَبَ، ضَرَبُوا، ...

Transliteration

Dharaba

مادے کے حروف

ض ر ب

ترجمہ

اس نے مارا، ---

تو ہم نے کہا: مارا پسے عصا کو پھر پر

فَقُلْنَا اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ

30

بِرَّاْنِ مَكَ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 135

معنی نمبر: 11b

سَمِعَ، سَمِعُواْ، ...

Transliteration

sami'a

ملوک کے حروف

س م ع

ترجمہ

اس نے سناء۔۔۔

سن لی اللہ نے اس کی جس نے تعریف کی اس کی

سمع اللہ لِمَنْ حَمَدَهُ

35

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 136

معنی نمبر: 11b

عَلِمَ، عَلِمُوا، ...

Transliteration

'alima

سادے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

اس نے جانا،۔۔۔

پہچان لیا ہر قوم نے اپنا گھاٹ

قدْ عَلِمَ كُلُّ أَنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ

99

بِرَّٰنِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 137

معنی نمبر: 11b

عَمِلَ، عَمِلُوا، ...

Transliteration

'amila

ملے کے حروف
ع م ل

إِلَّا الَّذِينَ أَهْنُوا وَعَمِلُوا الصُّلْحَتِ

سوائے ان کے جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل
کیے

اس نے عمل کیا،۔۔۔

1

بِرْقَانِ میں آیا ہے

فَلَقٌ ---

لفظ نمبر: 138

سچ نمبر: 12a

Transliteration

falaq

مادے کے حروف
ف ل ق

ترجمہ
صَلَوةُ

کہہ دیجیے ! میں پناہ میں آتا ہوں رب کی صبح کے

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ

30

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ مُكَفَّلٍ

شَرٌّ

لفظ نمبر: 139

معنی نمبر: 12a

Transliteration

sharr

مادے کے حروف

ش رر

برائی، شر

شر سے (ان چیزوں کے) جو اس نے پیدا کیا

مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

1

بِقُرْآنٍ مُّكَفَّلٍ

غَائِبَةٌ

٦٥

۱۰

Transliteration

aasiq

کے تردد

س ق

۱۰۷

اور شر سے اندر ہمیرے کے جب وہ چھا جائے۔

شِرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ

239

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

اِذْ عَ

نَظَرٌ نُبْرٌ : 141

سُقْنُبُرٌ : 12a

Transliteration

idh

سادے کے حروف

ج ب

اور جب کہا تمہارے رب نے فرشتوں سے

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةَ

423

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

إِذَا

نَظَرْ نُبْرَ : 142

سُقْ نُبْرَ : 12a

Transliteration

idha

سادے کے حروف

ج ب

ج آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

إِذَا حَآءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ

1

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

وَقَبْ

لفظ نمبر: 143

معنی نمبر: 12a

Transliteration

waqaba

مادے کے حروف

وقب

ترجمہ

وہ چھا جائے

اور شر سے اندر ہمیرے کے جب وہ چھا جائے

وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبْ

1

بِرْ قَرْآنٍ مُكَفَّلٍ أَيَّاهُ

لفظ نمبر: 144

معنی نمبر: 12a

نَفَّاثَاتٍ

Transliteration

naffathaat

ملاء کے حروف
ن ف ث

ترجمہ

پھوٹکیں مارنے والیاں

اور شر سے پھوٹکیں مارنے والیوں کے گروہوں میں

وَمِنْ شَرِّ النَّفَاثَاتِ فِي الْعُقَدِ

4

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

عَقْد

لفظ نمبر: 145

معنی نمبر: 12a

Transliteration

'uqad

مادے کے حروف

ع ق د

ترجمہ

گھر ہیں

اور شر سے بچوں کیس مارنے والیوں کے گھروں میں

وَمِنْ شَرِّ النَّفَاثَاتِ فِي الْعُقَدِ

1

بِرَّاَنْ مُكَبَّلَةٍ

فَظْ نُبْرٌ : 146

سُقْ نُبْرٌ : 12a

حَاسِدٌ

Transliteration

Haasid

مادے کے حروف

ح س د

ترجمہ

حد کرنے والا، جلنے والا

اور شر سے حد کرنے والے کے جب وہ حد کرے

وَهُنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ

1

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ يَا هُنَّا

حَسَدٌ

لفظ نمبر: 147

معنی نمبر: 12a

Transliteration

Hasada

مادے کے حروف

ح س د

ترجمہ

اس نے حسد کیا

اور شر سے حسد کرنے والے کے جب وہ حسد کرے

وَهُنْ شَرٌّ حَاسِدٌ إِذَا حَسَدَ

54

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 148

معنی نمبر: 12b

يَفْعَلُ، يَفْعَلُونَ، ...

Transliteration

yaf'alu

مادے کے حروف

ف ع ل

ترجمہ

وہ کرتا ہے یا کرے گا، ...

اور اللہ کرتا ہے جو وہ چاہتا ہے

وَيَفْعَلُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ

83

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

يَجْعَلُونَ، يَجْعَلُونَ، ...

لفظ نمبر: 149

معنی نمبر: 12b

Transliteration

yaj'alu

مادے کے حروف

ج ع ل

ترجمہ

وہ بناتا ہے یا بنائے گا، ---

کیا اس نے ان کے مکروہ فریب کو ناکام نہیں بنادیا

الَّمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ

مادے کے حروف
ف ت ح

مَا يَفْتَحُ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا
مُمْسِكٌ لَهَا

وہ کھوتا ہے یا کھولے گا،۔۔۔

ترجمہ

Transliteration
yaftaHu

لفظ نمبر: 150
معنی نمبر: 12b

2
بدر قرآن میں آیا ہے

يَفْتَحُ، يَفْتَحُونَ، . . .

13

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

مَلِكٌ

لفظ نمبر: 151

معنی نمبر: 13a

Transliteration

Malik

ملک کے حروف

م ل ک

ترجمہ

بادشاہ

لوگوں کے بادشاہ کی

مَلِكُ النَّاسِ

145

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

الله

لفظ نمبر: 152

معنی نمبر: 13a

Transliteration

'ilaah

مادے کے حروف

إل ه

معبدو

لوگوں کے معبدوں کی

الله النّاس

1

بِرْ قَرْآنٍ مُكَبَّلٍ أَيَّاهُ

لفظ نمبر: 153

معنی نمبر: 13a

وَسُوَاسٌ

Transliteration

waswaas

مادے کے حروف

وس وس

ترجمہ

وسوسہ ڈالنے والا

شر سے وسوسہ ڈالنے والے کے چھپ چھپ کر حملہ
کرنے والے کے

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ

44

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةً

لفظ نمبر: 154

معنی نمبر: 13a

صَدْرٌ، صُدُورٌ

Transliteration

Sadr, Sudoor

مادے کے حروف

ص در

ترجمہ

سینہ

جو و سو سے ذاتا ہے دلوں میں لوگوں کے

الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ

1

بِرْأَنْ مُكْبَرْ

لفظ نمبر: 155

معنی نمبر: 13a

خَنَّاسٌ

Transliteration

Khannaas

مادے کے حروف

خ ن س

ترجمہ

چھپ چھپ کر حملہ کرنے والا

شر سے وسوسہ ڈالنے والے کے چھپ چھپ کر حملہ
کرنے والے کے

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ

1

بِرَّقَانِ مَكَ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 156

معنی نمبر: 13a

يُوْسُوسٌ

Transliteration

yuwaswisu

مادے کے حروف

و س و س

ترجمہ

وہ وسوسہ ڈالتا ہے

جو وسوسہ ڈالتا ہے دلوں میں لوگوں کے

الَّذِي يُوْسُوسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ

88

بِرَّاَنْ مَكَّاَتِيَّ

فَظْ نُبُرْ : 157

سُقْ نُبُرْ : 13a

مَلَكٌ، مَلَائِكَةٌ

Transliteration

malak, malaa'ikah

مَلَائِكَةَ حَرَفٍ

مَلَكٌ

فَرْشَةٌ

قُبْضَ كَرِيلَتَا هے تم کو فَرْشَةٌ موت کا

يَتَوَفَّكُمْ مَلَكُ الْمَوْتِ

32

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

جَنَّةٌ

لفظ نمبر: 158

معنی نمبر: 13a

Transliteration

jinnah

سادے کے حروف

جنات

جنوں سے اور انسانوں (میں سے)

مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ

28

بِرَقْرَآنِ مُكَفَّرٍ

يَنْصُرُ، يَنْصُرُونَ، ...

• 16

سبق نبی

Transliteration

anSuru

کے خروج

ص ۲

نُّ يَنْصُرُكُمُ اللَّهُ فَلَا غَالِبٌ لَّكُمْ

اگر اللہ تمہاری مدد کرے گا تو کوئی تم پر غالب نہ ہو سکے

23

بِرَّاَنْ مَكَّ آيَاتِ

فَظْ نُبُرْ : 160

سُنْ نُبُرْ : 13b

يَخْلُقُ، يَخْلُقُونَ، ...

Transliteration

yakhuluqu

مادے کے حروف

خ ل ق

وہ پیدا کرتا ہے یا کرے گا، ---

وہ پیدا کرتا ہے جو وہ چاہتا ہے

يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ

17

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

فَاتحہ نمبر: 161

سچ نمبر: 13b

يَذْكُرُ، يَذْكُرُوْنَ، ...

Transliteration

yadhkuru

مادے کے حروف

ذکر

ترجمہ

وہ یاد کرتا ہے یا کرے گا، ---

وہ لوگ جو یاد کرتے ہیں اللہ کو

الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ

80

بِقُرْآنٍ مُّبِينٍ

四

سبت

يَعْبُدُونَ، يَعْبُدُونَ،

nsIteration

'budu

کے تردیں

ب د

عہادت کرتا ہے یا کرے گا،۔۔۔

نہیں میں عبادت کرتا جس کی تم عبادت کرتے

أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ

1

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

لفظ نمبر: 163

معنی نمبر: 14a

عَصْرٌ

Transliteration

'aSr

سادے کوڑوں

ترجمہ

وقت، زمانہ

قسم ہے زمانے کی

وَالْعَصْرِ

1534

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

إِنْ

لفظ نمبر: 164

معنی نمبر: 14a

Transliteration

inna

مادے کے حروف

ترجمہ

بے شک

بے شک انسان البتہ خسارے میں ہے

إِنَّ الْأَنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ

20

بِالْقُرْآنِ مُهَاجِرٌ

صَابِرٌ، صَابِرُونْ

七

١٣

transliteration

Saabir...,

۲۷۰

۲۰

بیر کرنے والا

بے شک ہم نے پایا اس کو صبر کرنے والا

وَجَدْنَاهُ صَابِرًا

691

بِ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

إِنْ
عَلَى

فَظْ نُبْرٌ : 166

سُقْ نُبْرٌ : 14a

Transliteration

in

اگر

اگر اللہ نے چاہا

إِنْ شَاءَ اللَّهُ

مادے کے حروف

56

بِرْ قَرْآنٍ مُكَفَّلٍ أَيَّا هُنَّ

شَاءَ

لفظ نمبر: 167

معنی نمبر: 14a

Transliteration

shaa'a

مادے کے حروف
ش ی ا

ترجمہ

اس نے چاہا

اگر اللہ نے چاہا

إِنْ شَاءَ اللَّهُ

65

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ آیا ہے

إِنْسَانٌ

لفظ نمبر: 168

معنی نمبر: 14a

Transliteration

insaan

مادے کے حروف
أن س

ترجمہ

انسان

بے شک انسان البتہ خسارے میں ہے

إِنَّ إِلَّا إِنْسَانٌ لَفِي خُسْرٍ

بِالْقُرْآنِ مَكِّيًّا بِهِ

لفظ نمبر: 169
معنی نمبر: 14a

لَفْيٌ

Transliteration

lafée

سادے کے حروف

لَيَقِينًا مِّنْ

إِنَّ الْأَنْسَانَ لَفْيٌ خُسْرٌ

بے شک انسان البتہ خسارے میں ہے

2

بِرْ قُرْآنِ مُكَفَّلٍ

لفظ نمبر: 170

معنی نمبر: 14a

خُسْرٌ

Transliteration

khusr

مادے کے حروف

خ س ر

ترجمہ

خسارہ، نقصان، گھاٹا

بے شک انسان البته خسارے میں ہے

إِنَّ الْأَنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ

664

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

إِلَّا

لفظ نمبر: 171

سچ نمبر: 14a

Transliteration

illa

مادے کے حروف

ترجمہ

مگر، سوائے

سوائے ان کے جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل
کیے

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ

258

بِرَّقَانَ مِنْ آيَاتِهِ

اَمْنُوا

لفظ نمبر: 172

معنی نمبر: 14a

Transliteration

aamanoo

مادے کے حروف
ام ن

ترجمہ

وَهُسْبَ اِيمَانَ لَاَ

سوائے ان کے جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل
کیے

إِلَّا الَّذِينَ اَمْنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحَاتِ

مادے کے حروف
ع م ل

ترجمہ

ان سب نے عمل کیا

إِلَّا الَّذِينَ اهْنُوا وَعَمِلُوا الصُّلْحَتِ

سوائے ان کے جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل
کیے

Transliteration

'amiloo

لفظ نمبر: 173
معنی نمبر: 14a

بِالْقُرْآنِ میں آیا ہے

عَمِلُوا

مادے کے حروف
ص ل ح

ترجمہ

نیک، اچھا (جمع مؤنث)

إِلَّا الَّذِينَ أَهْنُوا وَعَمِلُوا الصُّلْحَتِ

سوائے ان کے جو ایمان لائے اور جنہوں نے نیک عمل
کیے

Transliteration

Salihaat

لفظ نمبر: 174
معنی نمبر: 14a

بِالْقُرْآنِ میں آیا ہے

صَالِحَاتِ

5

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ يَا هُنَّا

لفظ نمبر: 175

معنی نمبر: 14a

تَوَاصَوْا

Transliteration

tawaSaw

مادے کے حروف

و ص ي

ترجمہ

ان لوگوں نے آپس میں وصیت کی

اور ایک دوسرے کو وصیت کی حق کی

وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ

247

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

حَقٌّ

لفظ نمبر: 176

معنی نمبر: 14a

Transliteration

Haqq

مادے کے حروف

ح ق ف

ترجمہ

حَقٌّ، سچائی

اور ایک دوسرے کو وصیت کی حق کی

وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ

15

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

صَبْرٌ

لفظ نمبر: 177

معنی نمبر: 14a

Transliteration

Sabr

مادے کے حروف

ص ب ر

ترجمہ

صبر

اور ایک دوسرے کو وصیت (تلقین) کی صبر کی

وَتَوَاصُوا بِالصَّبْرِ

280

بِ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

أَوْ

لفظ نمبر: 178

سچ نمبر: 14a

Transliteration

aw

یا

یا پرہیزگاری کا حکم دیتا

أَوْ أَمْرٌ بِالتَّقْوَى

سادے کے حروف

ترجمہ

13

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّلٍ آیَاتِ

لفظ نمبر: 179

معنی نمبر: 14b

يَضْرِبُ، يَضْرِبُونَ،
...
يَضْرِبُ، يَضْرِبُونَ،

Transliteration

yaDhribu

مادے کے حروف

ض رب

ترجمہ

وہ مارتا ہے یا مارے گا،۔۔۔

اور اللہ بیان کرتا ہے مثالیں لوگوں کے لیے

وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ

39

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 180

معنی نمبر: 14b

يَسْمَعُ، يَسْمَعُونَ، ...

Transliteration

yasma'u

سادے کے حروف

س م ع

ترجمہ

وہ سنتا ہے یا سنے گا، ---

وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِنْهُمْ يَسْمَعُونَ

کَلْمَةِ اللَّهِ

اور ان میں ایک فرقہ تھا کہ سنتا تھا اللہ کا کلام

362

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِ

لفظ نمبر: 181

معنی نمبر: 14b

يَعْلَمُ، يَعْلَمُونَ، ...

Transliteration

ya'lamu

سادے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

وہ جانتا ہے یا جانے کا،۔۔۔

تفصیل سے بیان کرتا ہے نشانیاں، ان لوگوں کے لیے جو
علم رکھتے ہیں

يُفَضِّلُ الْأَيْتُ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ

27

بِرْ قُرْآنِ مَكَانٍ آتَيْنَا

مَادَا

لفظ نمبر: 182

معنی نمبر: 14b

Transliteration

maadhaa

سادے کے حروف

کیا؟

آپ کہہ دیجیے کہ تم غور کرو (اور دیکھو) کہ کیا کیا چیزیں

ہیں آسماؤں میں اور زمین میں

قُلِ انْظُرُوا مَادَا فِي السَّمَاوَاتِ

وَالْأَرْضِ

166

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

يَعْمَلُونَ، يَعْمَلُونَ، ...

لفظ نمبر: 183

معنی نمبر: 14b

Transliteration

ya'malu

ملکے کے حروف

ع م ل

وہ عمل کرتا ہے یا کرے گا،۔۔۔

اور اللہ خوب جانتا ہے جو کچھ وہ کرتے ہیں

وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا يَعْمَلُونَ

171

بِرْ قَرْآنٍ مُكَبَّلٍ أَيَّا هَـ

جَاءَ

لفظ نمبر: 184

معنی نمبر: 15a

Transliteration

jaa'a

مادے کے حروف
ج ی ا

ترجمہ

وہ آیا

جب آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

نَصْرٌ

لفظ نمبر: 185

معنی نمبر: 15a

Transliteration

naSr

مادے کے حروف

ن ص ر

ترجمہ

مدود

جب آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

إِذَا حَآءَ نَصْرٌ اللَّهُ وَالْفَتْحُ

مادے کے حروف
ف ت ح

فتح، کھولنا

فتح

إِذَا جَاءَ نَصْرٌ اَللّٰهُ وَالْفَتْحُ

جب آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

Transliteration

fatH

لفظ نمبر: 186
معنی نمبر: 15a

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِ

فَتْح

25

بِرَقْآنِ مُحَمَّدٍ

رَأْيُكَ

10

سیزده

Transliteration

i'aita

۱۰۷

27

اپ نے دیکھا

اور آپ دیکھیں لوگوں

مَكَانُ النَّاسِ

241

بِقُرْآنِ مُحَمَّدٍ

نَاسٌ

68

— 10 —

Transliteration

aas

لوگ

لوگوں کے بادشاہ

كتاب التأسيس

کے حروف

13

بِرَّٰن میں آیا ہے

يَدْ خُلُونَ

لفظ نمبر: 189

معنی نمبر: 15a

Transliteration

yadkhuloona

مادے کے حروف

د خ ل

ترجمہ

وہ سب داخل ہوتے ہیں

داخل ہو رہے ہیں اللہ کے دین میں فوج در فوج

يَدْ خُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْرَاجًا

7

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 190

معنی نمبر: 15a

فَوْجٌ، أَفْوَاجٌ

Transliteration

fawj...,

مادے کے حروف
فوج

فوج، لشکر

داخل ہو رہے ہیں اللہ کے دین میں فوج در فوج

يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا

16

بِقُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

سَبِّحْ

لفظ نمبر: 191

معنی نمبر: 15a

Transliteration

sabbih

مادے کے حروف

س ب ح

ترجمہ

پاکی بیان کر!

پس پاکی بیان کریں تعریف کے ساتھ اپنے رب کی اور
اس سے بخشنش طلب کریں

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ

10

بِدُّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 192

معنی نمبر: 15a

اَسْتَغْفِرُ

Transliteration

istaghfir

مادے کے حروف
غ ف ر

ترجمہ

مغفرت طلب کر!

پس پاکی بیان کریں تعریف کے ساتھ اپنے رب کی اور
اس سے بخشش طلب کریں

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَأَسْتَغْفِرْهُ

422

بِقُرْآنِ مُكَبَّلٍ

کَانَ

لفظ نمبر: 193

معنی نمبر: 15a

Transliteration

kaana

مادے کے حروف

ک و ن

ترجمہ

وہ تھا، وہ ہے

بے شک وہ بڑا توہبہ قبول کرنے والا ہے

إِنَّهُ كَانَ تَوَابًا

12

بِرْأَن میں آیا ہے

لفظ نمبر: 194

معنی نمبر: 15a

تَوَابُ، تَوَابِّينَ

Transliteration

tawwaab

مادے کے حروف

ت و ب

ترجمہ

بَار بَار تَوَبَهْ قَبُولَ كَرْنَے والَا

بے شک وہ بڑا توبہ قبول کرنے والا ہے

إِنَّهُ كَانَ تَوَابًا

3

بِرَّٰن میں آیا ہے

لفظ نمبر: 195

سچ نمبر: 15b

إِفْعَلُ، إِفْعَلُوا، ...

Transliteration

if'al

مادے کے حروف
ف ع ل

ترجمہ

کر، ---

اور تم نیک کام کیا کر دیں ہے کہ تم فلاج پاؤ گے

وَافْعُلُوا الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

2

بِدْرَانَ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 196

سچ نمبر: 15b

إِفْتَحْ، إِفْتَحُوهَا، ...

Transliteration

iftaH

فَتَحْ
ف ت ح

ترجمہ

کھول،—

أَفْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمَنَا
اے ہمارے رب فیصلہ کر ہم میں اور ہماری قوم میں حق

کے ساتھ

بِالْحَقِّ

22

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

لفظ نمبر: 197

معنی نمبر: 15b

إِجْعَلْ، إِجْعَلُوا، ...

Transliteration

ij'al

مادے کے حروف

ج ع ل

ترجمہ

بناءً۔۔۔

اے ہمارے رب! بنادے ہم دونوں کو فرمائیں بردار اپنا

رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ لَكَ

361

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ

يَا

لفظ نمبر: 198

سچ نمبر: 16a

Transliteration

yaa

ساوئے کے حروف

اے

يَا أَدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ

اے آدم! رہو تم اور تمہاری بیوی جنت میں

ترجمہ

383

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتٍ

قَوْمٌ

لفظ نمبر: 199

معنی نمبر: 16a

Transliteration

qawm

سماوے کے حروف

قوم، لوگ

وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ

اور اللہ تعالیٰ ہدایت نہیں دیتا ظالم قوم کو

153

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

أَيُّهَا

فَظْ نُبُرْ : 200

سُقْ نُبُرْ : 16a

Transliteration

ayyuhaa

سادے کے حروف

اے

کہہ دیجئے اے کافرو!

قُلْ يَا أَيُّهَا الْكُفَّارُونَ

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اَعْبُدُ

فاطمہ نمبر: 201
صفحہ نمبر: 16a

Transliteration

a'abudu

ملوکے کے حروف
ع ب د

ترجمہ

میں عبادت کرتا ہوں

نبیس میں عبادت کرتا جس کی تم عبادت کرتے ہو

لَا اَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

لفظ نمبر: 202

حق نمبر: 16a

تَعْبُدُونَ

Transliteration

ta'budoona

ملوکے کے حروف

ع ب د

ترجمہ

آپ سب عبادت کرتے ہیں

نبی میں عبادت کرتا جس کی تم عبادت کرتے ہو

لَا اَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ

بِالْقُرْآنِ مَكِّيًّا بِهِ

عَابِدُونَ

لفظ نمبر: 203
معنی نمبر: 16a

Transliteration
'aabidoona

مادے کے حروف
ع ب د

ترجمہ

عبدات کرنے والے

اور نہ تم عبادت کرنے والے ہو جس کی میں عبادت
کرتا ہوں

وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ

بِرَّأَنْ مِنْ آيَاتِهِ

عَابِدٌ

لفظ نمبر: 204
معنی نمبر: 16a

Transliteration

'aabid

مادے کے حروف
ع ب د

ترجمہ

عِبَادَةَ كَرْنَےِ وَالا

اور نہ میں عبادت کرنے والا جس کی تم نے عبادت کی

وَلَاَ أَنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُمْ

بِرَّأَنْ مِنْ آيَاتِهِ

عَبْدُهُ تُمْ

لفظ نمبر: 205
معنی نمبر: 16a

Transliteration

'abattum

ملاء کے حروف
ع ب د

ترجمہ

آپ سب نے عبادت کی

اور نہ میں عبادت کرنے والا جس کی تم نے عبادت کی

وَلَا إِنَّا عَابِدُ مَا عَبَدْتُمْ

7

بِرَّ قَرْآنٍ مُّكَفَّرٍ

لفظ نمبر: 206

معنی نمبر: 16b

أَنْصُرُ، أَنْصُرُوا، ...

Transliteration

unSur

مادے کے حروف

ن ص ر

ترجمہ

مدود گر، ---

اور ہماری مدد گراس کافر قوم پر

وَانْصُرُنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكُفَّارِينَ

48

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 207

معنی نمبر: 16b

أَذْكُرْ، أَذْكُرُوا، ...

Transliteration

udhkur

مادے کے حروف
ذکر

یاد کر، ---

اور یاد کرو احسان اللہ کا اپنے اور

وَأَذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ

37

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 208

سچ نمبر: 16b

أَعْبُدُ، أَعْبُدُوا، ...

Transliteration

u'bud

مادے کے حروف

ع ب د

ترجمہ

عبدات کر،۔۔۔

يَقُومُ اعْبُدُوا اللَّهُ هَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ اَخْرَى

عبدو اس کے سوا

غَيْرُهُ

0

بِرَّاَنْ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 209

معنی نمبر: 16b

أَخْلُقُوا، أَخْلُقُوا، ...

Transliteration

ukhluq

مادے کے حروف

خ ل ق

ترجمہ

پیدا کر، ---

اللَّهُ يَعْلَمُ مَا يَصْنَعُ
اللَّهُ پیدا کرتا ہے جو وہ چاہتا ہے

يَخْلُقُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ

42

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 210

معنی نمبر: 16b

سَوْفَ

Transliteration

sawfa

ساوے کے حروف

ترجمہ

جلد ہی، عنقریب

وَسَوْفَ يُؤْتِ اللَّهُ الْمُؤْمِنِينَ أَجْرًا

اور جلد دے گا اللہ ایمان والوں کو بڑا ثواب پ

عَظِيمًا

261

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِ

لفظ نمبر: 211

معنی نمبر: 17a

کِتَابٌ، کُتُبٌ

Transliteration

kitaab

مادے کے حروف

ک ت ب

ترجمہ

کِتَابٌ

(یہ) کِتاب ہم نے اتارا ہے اس کو آپ کی طرف برکت
والی ہے

کِتُبٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبِّرٌكٌ

55

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

أَنْزَلْنَا

لفظ نمبر: 212

معنی نمبر: 17a

Transliteration

anzalna

مادے کے حروف

ن ز ل

ترجمہ

ہم نے نازل کیا

(یہ) کتاب ہم نے اتارا ہے اس کو آپ کی طرف برکت
والی ہے

کِتَابٌ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ مُبِّرٌ

بِالْقُرْآنِ مَكِّيًّا

إِلَيْكَ

لفظ نمبر: 213
معنی نمبر: 17a

Transliteration

ilaika

سادے کے حروف

ترجمہ

آپ کی طرف، تمہاری طرف

(یہ) کتاب ہم نے اتارا ہے اس کو آپ کی طرف برکت
والی ہے

کِتَابٌ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ مُبَرَّكٌ

12

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِ

مُبَارَكٌ

لفظ نمبر: 214

معنی نمبر: 17a

Transliteration

mubarak

مادے کے حروف
ب ر ک

ترجمہ

برکت والی، بابرکت، مبارک

(یہ) کتاب ہم نے اتارا ہے اس کو آپ کی طرف برکت
والی ہے

کِتَابٌ أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ مُبَارَكٌ

1

بِرْأَنْ مَكَ آيَاتِهِ

لِيَدَ بُرُوَّا

لفظ نمبر: 215

معنی نمبر: 17a

Transliteration

li-yaddabbaroo

مادے کے حروف

د ب ر

تاکہ وہ غور و فکر کریں

تاکہ وہ غور کریں اس کی آیات پر

لِيَدَ بُرُوَّا ایتہ

382

بِرْأَن مَكَ آيَاتٍ

اَيَةٌ، اَيَّاتٌ

لفظ نمبر: 216

معنی نمبر: 17a

Transliteration

aayah, aayaat

سادے کے حروف

نَشَانٌ، آیَتٌ، مُجْزَهٌ

تاکہ وہ غور کریں اس کی آیات پر

لَيَدْبُرُوا آیَتَهُ

8

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

لفظ نمبر: 217

معنی نمبر: 17a

لِيَتَذَكَّرَ

Transliteration

li-yatadhakkara

مادے کے حروف

ذکر

ترجمہ

تاکہ وہ سبق حاصل کرے

وَلِيَتَذَكَّرَ أُولُوا الْأَلْبَابِ

اور تاکہ نصیحت پکڑیں عقل والے

43

بِقُرْآنٍ مُّبِينٍ

أُولَئِكُمْ

七

سیق

Transliteration

100

12

اور تاکہ نصیحت پکڑیں عقل والے

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

27

16

بِرَقْآنٍ مُّكَبَّلٍ

أَلْبَابُ

10

سیزده

nsliteration

baab

۲۷

عفل

اور تاکہ نصیحت پکڑیں عقل والے

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

0

بِلْغُوا
بِلْغَوْا میں آیا ہے

بَلَّغُوا

لفظ نمبر: 220

معنی نمبر: 17a

Transliteration

balaghoo

مادے کے حروف

ب ل غ

پہنچا دو!

پہنچا دو میری طرف سے اگرچہ ایک ہی آیت ہو

بَلَّغُوا عَنِي وَلَوْ أَيَّةً

بِالْأَنْجَانِ مَكَانٌ آيَةٌ

عَنْيٰ

فہرست نمبر: 221
صفحہ نمبر: 17a

Transliteration

'annee

مادے کے حروف

ترجمہ

میری طرف سے، مجھ سے

پہنچا دو میری طرف سے اگرچہ ایک ہی آیت ہو

بَلَغُوا عَنْيٰ وَلَوْ أَيَّةٌ

201

بِرْ قَرْآن میں آیا ہے

لَوْ

لفظ نمبر: 222

معنی نمبر: 17a

Transliteration

lou

اُگر

بَلَّغُوا عَنِي وَلَوْ أَيَةٌ

سادے کے حروف

ترجمہ

پہنچا دو میری طرف سے اُگرچہ ایک بھی آیت ہو

12

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأَةٍ

لفظ نمبر: 223

سچن نمبر: 17b

اِضْرِبْ، اِضْرِبْوَا، ...

Transliteration

iDhrib

مادے کے حروف

ض ر ب

ترجمہ

مار، ---

تو ہم نے کہا: مار اپنے عصا کو پھر پر

فَقُلْنَا اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ

7

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 224

معنی نمبر: 17b

اسْمَعُ، اسْمَعُوا، ...

Transliteration

isma'

مادے کے حروف

س م ع

ترجمہ

سن، ---

اور ڈروال اللہ سے اور سنو

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاسْمَعُوا

31

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 225

معنی نمبر: 17b

إِعْلَمْ، إِعْلَمُوا، ...

Transliteration

i'lam

سادے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

جان، ---

پس تو جان لے کر نہیں ہے کوئی معبد سوائے اللہ کے

فَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

11

بِرْ قَرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 226

معنی نمبر: 17b

أَعْمَلُ، أَعْمَلُوا، ...

Transliteration

i'mal

سادے کے حروف

ع م ل

ترجمہ

عمل کر، ---

اور نیک عمل کرو

وَأَعْمَلُوا صَالِحًا

6

بِقُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

يَسِّرْنَا

لفظ نمبر: 227

معنی نمبر: 18a

Transliteration

yassarna

مادے کے حروف

ی س ر

ترجمہ

ہم نے آسان کیا

اور البتہ تحقیق ہم نے آسان کیا قرآن کو فصیحت حاصل
کرنے کے لیے

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ

70

بِقُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

قرآن

لفظ نمبر: 228

سچ نمبر: 18a

Transliteration

Qur'an

مادے کے حروف
قرآن

قرآن

وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ

اور البتہ تحقیق ہم نے آسان سیا قرآن کو فصیحت حاصل
کرنے کے لیے

مادے کے حروف
ذکر

ترجمہ
يَا ذِكْرَ قُرْآنٍ

اور البتہ تحقیق ہم نے آسان یا قرآن کو فصیحت حاصل
کرنے کے لیے

Transliteration
dhikr

لفظ نمبر: 229
سچ نمبر: 18a

بِ الْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

ذِكْرٌ

2

بِقُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

تَعْلَمَ

لفظ نمبر: 230

معنی نمبر: 18a

Transliteration

ta'allam

مادے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

اس نے سیکھا

تم میں سے بہترین وہ ہے جو سیکھے قرآن کو اور اس

کو سیکھائے

خَيْرُكُمْ مَنْ تَعْلَمَ الْقُرْآنَ وَعَلَمَهُ

14

بِقُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

عَلَمَ

لفظ نمبر: 231

معنی نمبر: 18a

Transliteration

'allama

ملاوے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

اس نے سکھایا

تم میں سے بہترین وہ ہے جو سیکھے قرآن کو اور اس کو سکھائے

خَيْرُكُمْ مَنْ تَعْلَمَ الْقُرْآنَ وَعَلَمَهُ

145

بِرَّاً مِّنْ آيَاتِ

إِنَّمَا
عَ

لفظ نمبر: 232

معنی نمبر: 18a

Transliteration

innamaa

سادے کے حروف

صرف

اعمال تو بس نیتوں پر ہیں

إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ

41

بِرَّٰن میں آیا ہے

أَعْمَال

لفظ نمبر: 233

معنی نمبر: 18a

Transliteration

a'maal

ملوک کے حروف

ع م ل

ترجمہ

اعمال

اعمال تو بس نیتوں پر ہیں

إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ

0

بِرْقَانِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 234

معنی نمبر: 18a

نِيَّاتٌ

Transliteration

niyyat

مادے کے حروف

ن و ي

نیت (جمع)

إِنَّمَا الْأَعْمَالُ بِالنِّيَّاتِ

اعمال تو بس نیتوں پر ہیں

17

بِدْرَانَ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 235

معنی نمبر: 18b

فَاعِلٌ، مَفْعُولٌ، فِعْلٌ

Transliteration

faa'il

مادے کے حروف
ف ع ل

ترجمہ

کرنے والا، جس پر اثر پڑا، کام کا نام

اور ہر گز نہ کہنا کسی چیز کے متعلق کہ میں اسے کرنے

والا ہوں کل

وَلَا تَقُولَنَّ لِشَاءِ إِنَّى فَاعِلٌ

ذَلِكَ غَدَا

6

بِقُرْآنِ مُكَفَّلٍ

جَاعِلٌ، مَجْعُولٌ، جَعْلٌ

لفظ نمبر: 236

معنی نمبر: 18b

Transliteration

jaa'il

مادے کے حروف

ج ع ل

ترجمہ

بنانے والا، جسے بنایا گیا، بنانا

بے شک میں بنانے والا ہوں زمین میں ایک نائب

إِنَّهُ جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً

13

بِرْ قَرْآنِ مُكَفَّأٍ

لفظ نمبر: 237

معنی نمبر: 18b

فَاتْحٌ، مَفْتُوحٌ، فَتْحٌ

Transliteration

faatih

مادے کے حروف
ف ت ح

کھولنے والا، جسے کھولا گیا، کھولنا

إِذَا حَآءَ نَصْرٌ اللَّهُ وَالْفَتْحُ

جب آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

35

بِرَّ الْأَنْبَابِ

لفظ نمبر: 238

معنی نمبر: 18b

نَاصِرٌ، مَنْصُورٌ، نَصْرٌ

Transliteration

naaSir

مادے کے حروف

ن ص ر

ترجمہ

مدود کرنے والا، جس کی مدد کی گئی، مدد کرنا

إِذَا جَاءَ نَصْرٌ اللَّهُ وَالْفَتْحُ

جب آجائے مدد اللہ کی اور فتح (ہو جائے)

64

بِرَّقَانِ مِنْ آيَاتِهِ

خَالِقُ، مَخْلُوقٌ، خَلْقٌ

لفظ نمبر: 239

معنی نمبر: 18b

Transliteration

khaaliq

مادے کے حروف

خ ل ق

ترجمہ

پیدا کرنے والا، جسے پیدا کیا گیا، پیدا کرنا

کہہ دیجیے کہ اللہ ہی پیدا کرنے والا ہے مہرچیز کا اور وہی
ہے اکیلا، زردست

قُلِ اللَّهُ خَالِقُ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ
الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ

79

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 240

سچ نمبر: 18b

ذَاكِرٌ، مَذْكُورٌ، ذِكْرٌ

Transliteration

dhaakir

ذکر
ملوک کے حروف

ترجمہ

یاد کرنے والا، جسے یاد کیا گیا، یاد کرنا

وھیان سے سنو! اللہ تعالیٰ کی یاد سے ہی دل مطمئن
ہوتے ہیں

اَلَا بِذِكْرِ اللَّهِ تَطْمَئِنُ الْقُلُوبُ

3

بِرْ قَرْآنِ مُكَبَّلٍ أَيَّاهُ

زِدَ

نکاح نمبر: 241

سچ نمبر: 19a

Transliteration

zid

مادے کے حروف

زِي د

ترجمہ

بڑھا، اضافہ کر

اے میرے رب! ازیادہ کر مجھے علم میں

رَبِ زِدْنِي عِلْمًا

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

عِلْمًا

فہد نمبر: 242
سچ نمبر: 19a

Transliteration

'ilman

مادے کے حروف
ع ل م

عِلْم (میں)

اے میرے رب ا زیادہ کر مجھے عِلْم میں

رَبِّ زِدْنِی عِلْمًا

304

بِرَّاْنِ مُكَبَّلٍ

الذِي

نَظَرٌ : 243

سُقُنٌ : 19a

Transliteration

alladhee

سادے کے حروف

ترجمہ

وہ جو

جس نے سکھایا قلم سے

الذِي عَلِمَ بِالْقَلْمَ

59

بِرَقْآنٍ مُّكَبَّلٍ

أَنْجَلِي

七

سیزده

Transliteration

yukum

۲۷

کون تم میں سے

کون تم میں سے بہتر ہو گا عمل میں

كِمْ أَحَسْنُ عَمَلًا

19

بِدِقْرَآنِ مُكَبَّلٍ

حَسَنٌ

لفظ نمبر: 245

معنی نمبر: 19a

Transliteration

Hasanah...,

مادے کے حروف

ح س ن

بہتر

فَإِنْ تُطِيعُوا يُؤْتِكُمُ اللَّهُ أَجْرًا

حَسَنًا

پس اگر تم نے اطاعت کی تو اللہ تعالیٰ تمہیں اچھا اجر دے گا

36

بِرَّاَنْ مَكَ آيَاتِهِ

أَحْسَنُ

لفظ نمبر: 246

معنی نمبر: 19a

Transliteration

aHsan

مادے کے حروف

ح س ن

ترجمہ

زیادہ بہتر

کون تم میں سے بہتر ہو گا عمل میں

آئُکُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

عَمَلٌ

فہرست نمبر: 247
صفحہ نمبر: 19a

Transliteration

'amalan

معنے کے حروف
عمل

ترجمہ

عمل (کے اعتبار سے)

کون تم میں سے بہتر ہوگا عمل میں

ائیکُمْ اَخْسَنُ عَمَلًا

20

بِرَّ قُرْآنٍ مِّنْ آيَاتٍ

لفظ نمبر: 248

معنی نمبر: 19b

عَابِدٌ، مَعْبُودٌ، عِبَادَةٌ

Transliteration

'aabid

مادے کے حروف
ع ب د

ترجمہ

عِبَادَةٌ کرنے والا، جس کی عبادت کی گئی، عبادت کرنا

اور نہ میں عبادت کرنے والا جس کی تم نے عبادت کی

وَلَا آنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُكُمْ

3

بِالْقُرْآنِ مِنْ آيَاتِهِ

لفظ نمبر: 249

معنی نمبر: 19b

ضَارِبٌ، مَضْرُوبٌ، ضَرْبٌ

Transliteration

Dhaarib

مادے کے حروف

ض رب

ترجمہ

مارنے والا، جس کو مارا گیا، مارنا

پھر گھساں پر مارتا ہوا دانے ہاتھ سے

فَرَاغَ عَلَيْهِمْ ضَرْبًا بِالْيَمِينِ

22

بِرْ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

سَامِعٌ، مَسْمُوعٌ، سَمْعٌ

لفظ نمبر: 250

صفحہ نمبر: 19b

Transliteration

saami'

ملاء کے حروف

س م ع

ترجمہ

سُنْنَةُ وَالَّا، جَوْ سَنَا گِيَا، سُنْنَا

وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ
وَالْأَفْئَدَةَ

اور بناۓ تمہارے لیے کان اور آنکھیں اور دل

134

بِرَّقَانِ مُكَبَّلٍ

لفظ نمبر: 251

معنی نمبر: 19b

عَالِمٌ، مَعْلُومٌ، عِلْمٌ

Transliteration

'aalim

سادے کے حروف

ع ل م

ترجمہ

جاننے والا، جسے جانا گیا، جانا

وہ لوگ جو ہیں ان کے واسطے روزی ہے مقرر

أُولَئِكَ لَهُمْ رِزْقٌ مَعْلُومٌ

42

بِرَّ قُرْآنِ مِنْ آیَاتِهِ

لفظ نمبر: 252

معنی نمبر: 19b

عَامِلٌ، مَعْمُولٌ، عَمَلٌ

Transliteration

'aamil

سادے کے حروف

ع م ل

ترجمہ

عمل کرنے والا، جس پر عمل کیا گیا، عمل کرنا

کہ بے شک میں تم میں سے کسی عمل کرنے والے کا

عمل ضائع نہیں کرتا، چاہے وہ مرد ہو یا عورت

قِنْ ذَكَرٍ أَوْ اُنْثِي